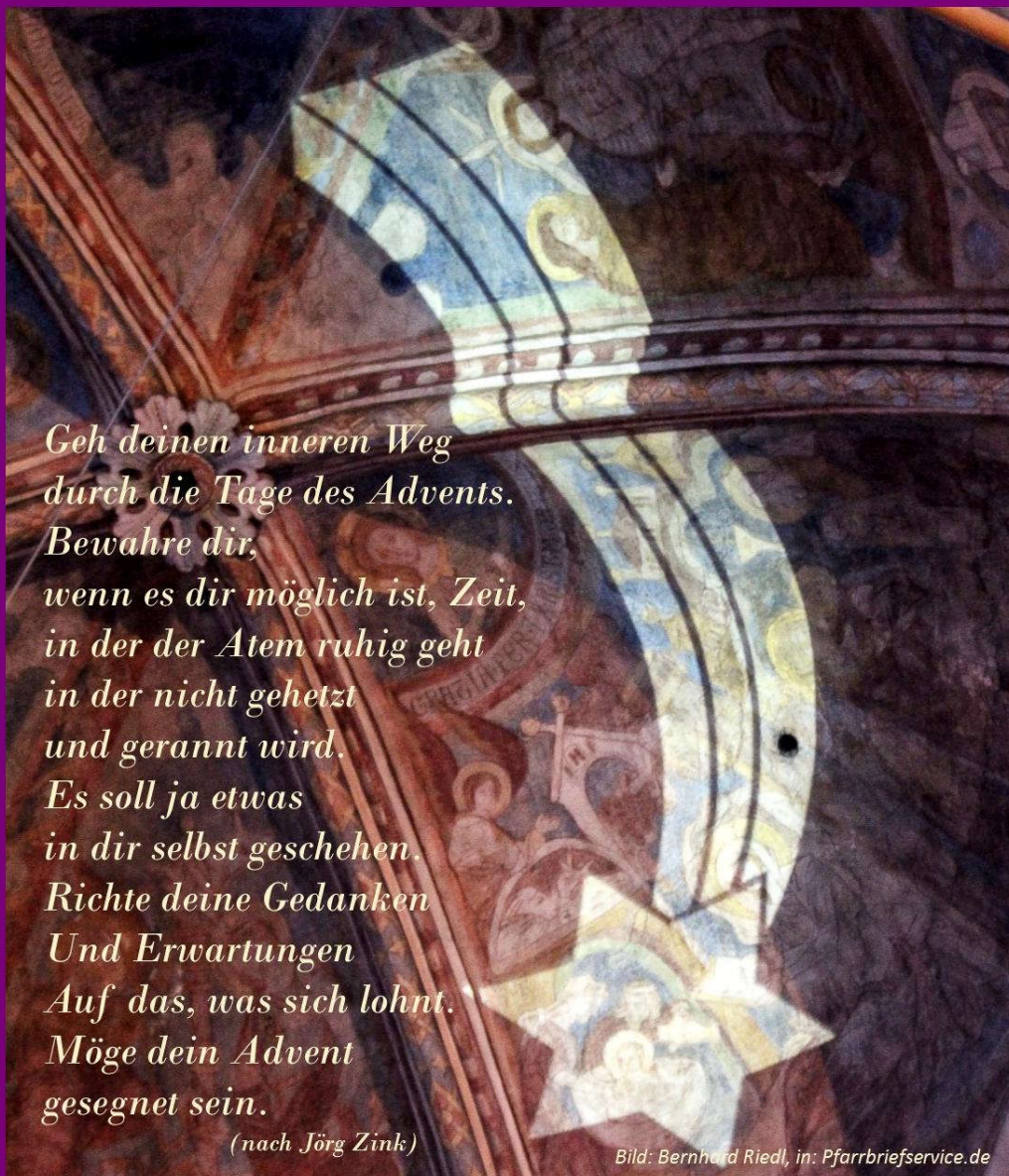


# Pfarrbrief

der Pfarreiengemeinschaft  
Ergoldsbach – Bayerbach

Nr. 11/2017

06.11. - 03.12.2017



*Geh deinen inneren Weg  
durch die Tage des Advents.  
Bewahre dir,  
wenn es dir möglich ist, Zeit,  
in der der Atem ruhig geht  
in der nicht gehetzt  
und gerannt wird.  
Es soll ja etwas  
in dir selbst geschehen.  
Richte deine Gedanken  
Und Erwartungen  
Auf das, was sich lohnt.  
Möge dein Advent  
gesegnet sein.*

(nach Jörg Zink)

Bild: Bernhard Riedl, in: Pfarrbriefservice.de

## Tag der eucharistischen Anbetung

PFARRKIRCHE  
St. Peter u. Paul

Christkönigssonntag  
26. November 2017



Berührt von

Jesus Christus

- 09.00 Uhr **Messfeier mit Aussetzung des Allerheiligsten**  
anschl. Gelegenheit zur stillen Anbetung
- 14.00 Uhr **„Prayer Hour“**  
Gebetsstunde für Kinder mit dem Kinderchor p&p Spatzen
- 15.00 Uhr: stille Anbetung
- 16.30 Uhr: **feierliches Abendlob (Vesper) mit eucharistischem Segen**





*Liebe Leserinnen und Leser!*

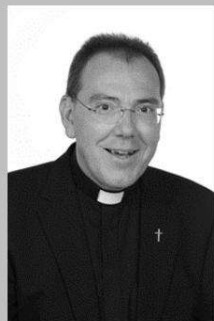
„In der Adventszeit gibt es auch heute überall Sterne aus den verschiedensten Materialien und in den unterschiedlichsten Farben, Gestalten und Aufmachungen. Es gibt auch hier und da den Brauch, nach Weihnachten aus dem Stroh der Krippe einen Stern zu basteln, der für Ostern aufbewahrt und dann ausgestellt wird.

Leider wissen viele Menschen heute nicht mehr, woher die Sterne in der Advents- und Osterzeit kommen und was sie bedeuten.

Betrachten wir die Sterne, die wir in der Advents- und Weihnachtszeit sehen. Basteln wir selbst auch Sterne und hängen wir sie auf. Lassen wir uns dabei auf den Stern der Weisen aus dem Morgenland und den Stern über der Krippe, der auch schon die Sonne des Osterfestes ankündigt, hinweisen. Folgen wir dem Stern, der zu Jesus Christus, dem Kind in der Krippe führt. So werden wir nicht im Dunklen gehen, sondern das Licht des Lebens haben und in der neuen Zeit wandeln.“

*Mit diesen Gedanken von Erzbischof Ludwig Schick lade ich Sie ein, den Weg durch die Zeit des Advents zu gehen.*

*Ihr  
Pfarrer Stefan Anzinger*



Lass dich leiten  
vom Licht,  
das dir leuchtet.  
Und du erkennst  
deinen Weg durch die Zeit  
trotz aller Dunkelheit.

Lass dich leiten  
vom Licht,  
das dir leuchtet,  
und du erkennst  
in jedem Menschen  
das Gesicht deiner Schwester,  
deines Bruders.

Lass dich leiten  
vom Licht,  
das dir leuchtet,  
und du erkennst  
das liebende Herz deines Gottes  
in jeder Begegnung  
in jedem Wesen  
im eigenen Herzen.  
*Elisabeth Bernet*

## Wir feiern Gottesdienst

05.11.2017 – 03.12.2017

### So, 05.11. 31. Sonntag im Jahreskreis

Bayerbach	9.00	<b>Messfeier</b> <i>Josef u. Hilde Eisgruber f. alle Verstorbenen der Pfarrei Bayerbach / MG: Karoline Gumplinger nach Meinung / Christian Eitzstaller f. Vater u. Großeltern / Bernadette Schnell f. verst. Angehörige</i>
Ergoldsbach	9.00	<b>Messfeier</b> (Pfarrgottesdienst) <i>MG: Angehörige f. Josef u. Rosina Wagner / Roswitha Schmid f. Ehemann Kurt / Margarete Kraus f. Eltern u. Geschwister</i> <b>Wir gedenken der Verstorbenen der 45. Woche der letzten 10 Jahre (2007-2017):</b> 2007: Barbara Goder, Xaver Ringlstetter, Franz Xaver Bibberger 2008: Ludwig Schott-Zierer 2009. Maria Ostermeier 2011: Dieter Steger 2012: Henriette Magerl, Maria Reindl 2016: Josefa Zach;
Langenhettenbach	14.00	<b>Messfeier</b> mit Segnung der Gräber <i>Wolfgang Kolbinger f. Schwestern Brigitte u. Gertraud /MG: Josef Altinger m. Kindern f. Marianne / Helga Korber m. Kindern f. Ehemann u. Vater / Geschwister Gahr f. Eltern u. Verwandte / Geschwister Bruckbauer f. Eltern u. Verwandte / Resi Mießlinger m. Kindern f. Ehemann u. Vater / Josef Löb m. Kindern f. Ehefrau u. Mutter</i>
Dürrenhettenbach	14.00	<b>Messfeier</b> mit Segnung der Gräber <i>Für alle Verstorbenen</i>

### Mo, 06.11. Hl. Leonhard

Langenhettenbach	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Fam. Lemke f. Freund Albert Schloder / MG: Rita Lehner f. Vater u. Bruder / Geschw. Gahr f. Eltern u. Verwandte</i>
------------------	-------	--

### Di, 07.11. Hl. Willibrord

Leonhardshaus	19.00	<b>Messfeier</b> zum PATROZINIUM <i>Johanna Hutzler f. Marianne Jechtl / MG: Fam. Hirsch f. Nachbarn Marianne u. Michael Jechtl / Fam. Brunner f. bds Eltern / Hildegard Bast f. Eltern, Geschwister u. Angehörige</i>
Dürrenhettenbach	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Alois u. Anna Beck f. bds. Eltern / MG: Rosenkranzbruderschaft f. verst. Mitglieder</i>

### Mi, 08.11. Mittwoch der 31. Woche im Jahreskreis

Ergoldsbach	19.00	<b>Messfeier</b> mit Vesper (Abendlob) <i>Fam. Schubert z. MG an die Gottesmutter u. um geistliche Berufe / MG: Fam. Hans Vögel f. Elfriede Wagner / Luise u. Franz Jehl f. Theresia Meister</i>
-------------	-------	---

### Do, 09.11. WEIHETAG DER LATERANBASILIKA

Ergoldsbach	15.30	<b>4. Weggottesdienst</b> zur Vorbereitung auf die Erstkommunion
Ergoldsbach	16.30	<b>Kreuzweg</b> des päpstl. Werks f. geistliche Berufe PWB
Oberergoldsbach	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Josef Ganslmeier f. Schulkameraden Anneliese Marttreiter u. Lorenz Hiebl</i>

**Fr, 10.11. Hl. Leo der Große**

Bayerbach 17.00 **Martinsfeier**

**Sa, 11.11. Hl. Martin**

Ergoldsbach 17.30 **Feier der Versöhnung** (Beichtgelegenheit)

Ergoldsbach 18.00 **Messfeier** am Vorabend

Rosa Paintner f. Ehemann u. Vater / MG: Helga Angerer f. Ehemann Anton Angerer / Quartalmesse f. BGR Bartholomäus Simbürger / Fam. Erwin Santl f. Mutter u. Oma Franziska Fischer / Elisabeth u. Hans Kiermeier f. bds. Verwandte

**So, 12.11. 32. Sonntag im Jahreskreis**

Bayerbach 9.00 **Messfeier** mit Kriegergedenken

Gemeinde Bayerbach f. d. Gefallenen, Vermissten u. Verstorbenen der beiden Weltkriege aus der Gemeinde Bayerbach / MG: KSV Bayerbach f. Mitglieder / Manfred Falzboden f. Schwager Markus z. Stbtg. / Peter Etzstaller f. Geschwister u. Eltern / Hasmik Buczek f. Geschwister u. Cousin Hamlet / Vera Radspieler m. Fam. f. Ehemann, Vater u. Opa Josef / Otto Bergmüller f. Ehefrau Anna Bergmüller z. Stbtg.

Ergoldsbach 9.00 **Messfeier** (Pfarrgottesdienst)

MG: Josef u. Renate Dollinger f. Karl Beck / Else Schubert f. bds. Eltern, Großeltern u. Verwandte / Josefa Lummer f. Ehemann / Fam. Ludwig Hadersbeck f. Verwandte

**Wir gedenken der Verstorbenen der 46. Woche der letzten 10 Jahre (2007-2017):**

2007: Johann Reichl, Margot Krämer 2008: Anton Angerer 2009: Alfred Rohrmeier 2010: Berta Dreier, Maria Lichtinger 2012: Michael Winklmeier, Horst Faßbender 2013: Bernhard Aichner 2015: Maria Pitzl 2016: Katharina Vögel, Marie Deubelli;

Martinshaun 10.30 **Messfeier** zum PATROZINIUM

FFW Martinshaun f. verst. Mitglieder / MG: Fam. Wieser f. Rudi Salzberger / Resi Huber f. Eltern u. Geschwister / Fam. Johann Stöckl f. Sohn Stefan u. Angehörige

Ergoldsbach 13.30 **Feier der Taufe** von Sophie Schweiberger

Ergoldsbach 15.30 **Allerseelenandacht**

**Mo, 13.11. Montag der 32. Woche im Jahreskreis**

Seniorenheim 15.30 **Messfeier**

Fanny Scherer f. Fanny Huber / MG: Anni Graf f. Ehemann Anton Graf / Allerseelenbruderschaft f. leb. u. verst. Mitglieder

**Di, 14.11. Dienstag der 32. Woche im Jahreskreis**

Ergoldsbach 14.00 **Messfeier** (Seniorengottesdienst)

Quartalmesse in den Anliegen früherer Messstiftungen / MG: Rosa Schindlbeck f. Nachbarinnen / Seniorenkreis f. Sophie Maier

Martinshaun 19.00 **Messfeier**

Für alle Verstorbenen

**Mi, 15.11. HL. ALBERT DER GROSSE**

Unterdörsbach 19.00 **Messfeier**

Christa Oberhofer f. Eltern Huber / MG: Fam. Franz Bergmann f. Adolf u. Anna Bergmann u. Verwandte / Adele Gnadl f. Eltern, Großeltern u. Verwandte / Josef u. Marianne Rengstl f. Eltern u. Schwiegereltern

**Do, 16.11. Hl. Margareta**

Ergoldsbach 15.30 **5. Weggottesdienst** zur Vorbereitung auf die Erstkommunion

Kläham 19.00 **Messfeier**

Fam Frohnhöfer f. Angehörige / MG: zum Mitgedenken an den Hl. Antonius

**Fr, 17.11. Hl. Gertrud von Helfta**

Bayerbach 19.00 **Messfeier**

Fam. Brigitte Rauch f. Ehemann u. Vater / MG: Marianne Butz f. Mutter Maria Zmija z. Stbtg. / Hilde u. Josef Eisgruber f. Maria, Josef u. Richard Eichmeier / Fam. Jobst f. Wenzel Rauch / Hermine Walter f. Priska Schlemmer / Rita Wallner f. Schwager Josef

**Sa, 18.11. Weihtag der Basiliken St. Peter und St. Paul zu Rom**

Ergoldsbach 13.30 **Feier der Taufe** von Florian Gaßner

Ergoldsbach 17.30 **Feier der Versöhnung** (Beichtgelegenheit)

Bayerbach 17.30 **Feier der Versöhnung** (Beichtgelegenheit)

Ergoldsbach 18.00 **Messfeier** am Vorabend

Fam. Franz Hopfensperger f. Mutter u. Verwandte / MG: Gertrud Aichner m. Kindern f. Ehemann, Vater u. Opa Bernhard Aichner / Paula Gruber f. Eheleute Hans u. Maria Oswald / Gerda Riedl u. Rosalinde Ringlstetter f. Onkel Wilhelm Reithmeier / Betty Bergmüller f. Eltern, Geschwister u. Angehörige

Bayerbach 18.00 **Messfeier** am Vorabend

Marianne Kiendl f. Ehemann Heinrich / MG: Josef Ristl f. Ehefrau Sophie u. verst. Kollegen / Fam. Anton Biberger f. Schwester Rita u. Bruder Rudi / Fam. Löb f. Angehörige / Fam. Biberger f. Neffe Anton Grundner / Fam. Sabine Eisgruber f. Vater Reinhard Limmer

**So, 19.11. 33. Sonntag im Jahreskreis**

Diasporakollekte

Kläham 9.00 **Messfeier** mit Kriegergedenken

Kriegerverein Kläham f. gefallene, vermisste u. verstorbene Kameraden / MG: Zenta Heckinger f. Ehemann, Eltern u. Schwiegereltern / Fam. Elisabeth Böhm f. Ehemann u. Vater / Irene Dinnebieber f. leb. u. verst. Angehörige

Ergoldsbach 10.00! **Messfeier** mit Kriegergedenken (Pfarrgottesdienst)

MG: Anneliese Obner f. Eltern Maria u. Johann Ehm / Fam. Martin Luginger f. Ehefrau Anneliese / Hildegard Laske f. Vater Johannes Moser, Schwiegervater u. Onkel / Johanna Schott f. Ehemann / Rosemarie Schwimmer f. Klara u. Johann Englbrecht

**Wir gedenken der Verstorbenen der 47. Woche der letzten 10 Jahre (2007-2017):**

2007: Franz Paintner, Peter Pfliegler 2009: P. Josef Forstner SVD, Manuela Bauer-Shabani, Ewald Krumpholz 2010: Anton Wittmann, Maria Rogl 2012: Barbara Kaiser 2016: Hermine Wagner, Margarete Meyer;

Ergoldsbach 10.00 **Wort-Gottesfeier für Kinder bis 8 Jahre**

Pfarrsaal

Langenhettenbach 18.00 **Messfeier** mit Kriegergedenken

FFW Langenhettenbach f. Mitglieder / MG: Berta Buchberger m. Kindern f. Ehemann u. Vater / Josef Raab f. Mutter / Josef u. Mathilde Huber f. bds. Eltern / Maria Wimmer f. Ehemann u. Sohn

Iffelkofen 18.00 **Messfeier**

Lina Rohrmeier m. Kindern f. Ehemann u. Vater / MG: Rudi u. Daniel Schmid f. Ehefrau u. Mutter / Erna Kellerer f. Eltern u. Bruder / Sieghart u. Annemarie Teichmann f. Michael Rohrmeier



**Mo, 20.11. Montag der 33. Woche im Jahreskreis**

Langenhettenbach **19.00 Messfeier**  
*Veronika Altinger f. Eltern, Schwägerin Marianne u. Schwager Stefan Barth / MG: Helga Korber f. Eltern u. Schwiegereltern*

**Di, 21.11. Gedenktag Unserer Lieben Frau in Jerusalem**

Gerabach **19.00 Messfeier**  
*Waltraud Arnold f. Eltern u. Großeltern / MG: Andreas u. Kristina Fischer f. Oma Katharina / Anna Aufleger f. Elsa Mayer / Fam. Hauner f. Ludwig Eichmeier / Hans Aufleger f. Eltern u. Schwiegereltern*

Iffelkofen **19.00 Messfeier**  
*Renate Stempfhuber f. Ehemann u. Eltern / MG: Helene Zellner f. Erna Kellerer / Ludwig Luginger f. Eheleute Kindig*

**Mi, 22.11. Hl. Cäcilia**

Greilsberg **19.00 Messfeier**  
*Emma Butz f. Josef Lehner / MG: Christa u. Xaver Prückl f. Sofie Lehner / Klara Koller f. Eltern u. Angehörige*

**Do, 23.11. Hl. Kolumban, Hl. Klemens I.**

Oberergoldsbach **19.00 Messfeier**  
*Inge Schneider f. Eltern, Schwiegereltern u. Tante Mina / MG: Fam. Eich f. bds. Eltern u. Verwandte*

**Fr, 24.11. Hl. Andreas Dung-Lac und Gefährten**

Dürrenhettbach **19.00 Messfeier**  
*Hermine Lederer f. Eltern, Brüder u. n. Meinung / MG: Alois u. Anna Beck z. MG an die Gottesmutter*

**Sa, 25.11. Hl. Katharina von Alexandrien**

Ergoldsbach **17.30 Feier der Versöhnung** (Beichtgelegenheit)  
Bayerbach **17.30 Feier der Versöhnung** (Beichtgelegenheit)  
Ergoldsbach **18.00 Messfeier** am Vorabend

*Josef u. Elisabeth Deubelli f. bds. Eltern / MG: Ingrid Krumpholz f. Ehemann Ewald u. Angehörige / Fam. Schütz f. Alois u. Katharina Unterpaintner / Kreszenz Reindl f. Ehemann, bds. Eltern u. Angehörige*

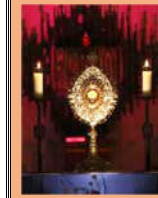
Bayerbach **18.00 Messfeier** am Vorabend  
*Lidwina Zehentbauer f. Ehemann, Tochter Martina u. Verwandte / MG: Zünftige Gmoa Feuchten f. verst. Mitglieder / Fam. Maria Waschilewski f. Ehemann Günther / Reinhold Buczek f. Mutter u. Bruder Robert / KDFB f. Mitglied Rita Lehner / Franziska Rieder f. Eltern d. Mutter z. Stbtg. / Geschwister Fraunhofer f. bds. Angehörige*

**So, 26.11. CHRISTKÖNIGSSONNTAG Tag der ewigen Anbetung**  
Kollekte für die Jugend- u. Arbeiterseelsorge

Greilsberg **9.00 Messfeier**  
*Fam. Klara Koller f. Ehemann u. Vater / MG: Fam. Prückl f. Josef Lehner*

**ERGOLDSBACH TAG DER EWIGEN ANBETUNG IN DER PFARRKIRCHE**

Ergoldsbach **9.00 Messfeier** (Pfarrgottesdienst)  
musikalische Gestaltung: p&p singers / MHKc; Ltg.: Benedicta Ebner



*MG: Maria Schwertl f. Eltern / MG: Hans u. Hannelore Vögel f. Georg u. Dionys Wislperger / Monika Ramelsberger f. Magdalena Weiß / Josef Bergmann f. Eltern u. Schwiegereltern*

**Wir gedenken der Verstorbenen der 48. Woche der letzten 10 Jahre (2007-2017):**  
2007: Anna Heckinger, Michael Summer 2012: Therese Wittmann, Josef Fuchs, Maria Meier 2013: Josef Sellmer 2015: Anna Schätz, Anton Graf 2016: Josef Heckner;

**10.00 Aussetzung des Allerheiligsten**  
anschl. Gelegenheit zur stillen Anbetung

**14.00 „Prayer-Hour“** für Kinder mit dem Kinderchor P&P Spatzen und Jugendchor p&p youngsters

**15.00 Stille Anbetung**

**16.30 Feierliche Vesper mit eucharistischem Segen**



Oberergoldsbach **18.00 Messfeier**  
*Franz Hopfensperger f. Ehefrau u. Verwandte / MG: Therese Kolbeck f. Lorenz u. Georg Hiebl / Michael Hollmayer f. Eltern*

**Mo, 27.11. Montag der 34. Woche im Jahreskreis**

*Kein Gottesdienst!*

**Di, 28.11. Dienstag der 34. Woche im Jahreskreis**

Martinshaun **19.00 Messfeier**  
*Resi Huber f. alle Martinshauner*

**Mi, 29.11. Mittwoch der 34. Woche im Jahreskreis**

Ergoldsbach **19.00 Messfeier** für die Verstorbenen des Monats November

**Do, 30.11. HL. ANDREAS, Apostel**

Kläham **19.00 Messfeier**  
*Elfriede Siegl f. Tochter Gabi Königer u. Verwandte / MG: Annemarie Hanusch z. MG an die Hl. Anna und Hl. Joachim*

**Fr, 01.12. Freitag der 34. Woche im Jahreskreis, Herz-Jesu-Freitag**

Bayerbach **19.00 Messfeier** mit eucharistischer Anbetung  
*Josef Ristl f. Ehefrau Sophie u. Geschwister / MG: Helene Ostermeier f. Eltern u. Geschwister / Peter Etzstaller f. Josef Hopfensperger sen. / Max Eisenried f. Ehefrau Margit / Marianne Kammermeier f. Mutter / Anna Radspieler f. Wenzel Rauch*

**Sa, 02.12. Hl. Luzius, Marien-Samstag**

**DIE ADVENTSZEIT – Beginn eines neuen Kirchenjahres**

Ergoldsbach  
Ergoldsbach

**17.30 Feier der Versöhnung** (Beichtgelegenheit)

**18.00 Messfeier RORATE** am Vorabend

(musik. Gestaltung Kirchenchor St. Peter und Paul)  
Erwin Streitenberger f. Eltern u. Großeltern / MG: Fam. Helmut Riederer f. Schwester Anselma / Paul Meister f. Ehefrau Theresia Meister / Jahrgang 1945 f. verst. Mitschülerinnen u. Mitschüler / Waltraud Hopfensperger f. Mutter, Lena u. Marie / Inge Stockbauer f. Bruder Erwin Hirsch / Hildegard u. Erich Glas f. Eltern u. Bruder



## So, 03.12. 1. Adventssonntag

Bayerbach **9.00 Messfeier**  
Johann u. Monika Langgartner f. bds. Eltern / MG: Fam. Vinzenz Hopfensperger f. Schwagern u. Neffen / Fam. Jobst f. bds. Eltern u. Angehörige / Bernadette Schnell f. Eltern u. Stiefmutter / Centa Scharfenberg m. Kindern f. Ehemann u. Vater / Rita Wallner f. Bruder Robert Zettl

Ergoldsbach **9.00 Messfeier** (Pfarrgottesdienst)  
MG: Paula Gruber f. Ehemann Franz Gruber / Fam. Johann Wiethaler f. Angehörige / Maria Wislperger m. Kindern f. Ehemann, Vater u. Opa u. Hans Schwarzinger / Fam. Parzl f. Therese Wagner

**Wir gedenken der Verstorbenen der 49. Woche der letzten 10 Jahre (2007-2017):**  
2007: Therese Wagner, Karl Koch, Josef Forster 2008: Sebastian Huber 2010: Anton Landendinger, Ernst Ohnes 2011: Franz Xaver Wimmer 2013: Monika Schmid 2014: Ludwig Hirsch, Hildegard Lorenzer 2015: Otto Eberl 2016: Mathilde Veitl, Anton Stadler, Johann Schwarzinger;

Ergoldsbach **13.30 Feier der Taufe** von Sebastian Pöppel

Langenhettenbach **18.00 Messfeier**  
Michael Jakob f. Eltern / MG: Fam. Lemke f. Verwandte / Susanne u. Elisabeth f. Oma Cornelia Löb / Elisabeth Gahr f. Eltern u. Verwandte

### Ewig-Licht-Spenden in der Pfarrei Bayerbach und Expositur Greilsberg:

12.11. Bayerbach: Hermine Walter Greilsberg: Klara Koller  
19.11. Bayerbach: Helene Ostermeier Greilsberg: Fam. Beham  
26.11. Bayerbach: Familie Löb  
03.12. Bayerbach: Brigitte Rauch



### Keiner soll alleine glauben: Unsere Identität: Segen sein

So lautet das Leitwort der Diaspora-Aktion 2017. Sie steht unter der Frage, wie Christen für andere zum Segen werden können. Im Fokus stehen insbesondere die katholischen Minderheiten in der deutschen Diaspora, in Skandinavien und im Baltikum, die weite Wege auf sich nehmen, um sich engagiert und kreativ für andere einzusetzen und dazu Ihre Hilfe benötigen. Die deutschen Bischöfe bitten Sie deshalb anlässlich des Diaspora-Sonntags am 19. November um Ihr Gebet und Ihre großzügige Spende bei der Kollekte für das Bonifatiuswerk.

## Termine und Gottesdienste

### Seniorenkreis

07.11.17 Der heilige Leonhard  
14.11.17 „Die Arche Noah“ Figurentheater von Anita Hämmerl  
22.11.17 Buter Nachmittag  
28.11.17 Offenes Thema



### KDFB- ZV Ergoldsbach

03.11.17 - 10-12 Uhr „Junge Frauen“ Nähen eines Dinkelkissen f. Kinder von 6-9 Jahre (im Feuerwehranbau Paindlkofen - Anm.: bei Sabrina Keidl)  
15.11.17 - 19.00 Uhr Vortrag vom zertif. Heil- und Wildkräuterexperten Dietmar Fiebrandt „Fermentieren, die gesunde Veredelung von Lebensmitteln“  
29.11.17 - 17-20 Uhr Adventkränze binden für den Eigenbedarf



### KDFB- ZV Bayerbach

17.11.17 - 19.00 Uhr gemütlicher Abend im Anno 1475 in Landshut

### KDFB- ZV Kläham-Oberergoldsbach

04.11.17 - 14.00 Uhr Kaffeekränzchen mit Tombola im Landgasthof Beck in Kläham

### Kolpingsfamilie Ergoldsbach

18.11.17 - 19.00 Uhr Jahreshauptversammlung (vorher gemeinsame Mitfeier der Messfeier)  
25.11.17 - 13-18 Uhr Weihnachtspäckchen für Rumänien  
05.12.17 - 17-22 Uhr Nikolausdienst



### Kolpingsfamilie Bayerbach

12.11.17 - 17.00 Uhr Lichterprozession (Treffpunkt Pfarrkirche) Kinder dürfen ihre Martinslaternen mitbringen  
03.12.17 - 09.00 Uhr Messfeier (Kolpinggedenktag) anschl. Adventsbrunch

### Katholische Arbeitnehmer Bewegung KAB

04.11.17 - 09.30 Uhr Bibelwanderung in Vilsbiburg mit Kreispräses Dekan Stefan Anzinger



## Kollektenergebnisse

Die **Caritas-Herbstsammlung** erbrachte in diesem Jahr folgendes Ergebnis: **Ergoldsbach 4.149,32 €**, in **Bayerbach 1.888,70 €**. Mit dem Geld kann notleidenden Menschen in unserer Pfarrei und in der Diözese geholfen werden. Ein herzliches Vergelt's Gott all denen die gesammelt haben und ebenso den Spendern!

## Gemeindebücherei – Tag der offenen Tür



Am **Sonntag, 12.11.2017** ist es wieder soweit. Die Gemeindebücherei im Pfarrheim Ergoldsbach öffnet **ab 14.00 Uhr** für alle Interessierten Ihre Türe. Auf dem Programm stehen: Normale Ausleihe – Vorstellung der neuen Medien – Kinderprogramm – Tombola – Bücher für den Weihnachtsgabentisch – Kaffee und Kuchen. Ab 16.00 Uhr ist es dann bereits die Ausleihe der neuen Medien möglich. Herzliche Einladung!! Das Büchereiteam freut sich auf Ihr Kommen.

# KOLPING

## Ergoldsbach

### Altkleidersammlung

Bereits seit 50 Jahren werden in der Diözese Regensburg Altkleider und Altpapier von den örtlichen Kolpingsfamilien gesammelt. Auch in Ergoldsbach werden zweimal im Jahr solche Straßensammlungen durchgeführt und brauchbare Textilien und Altpapier bei Ihnen zu Hause abgeholt. Aus dem Erlös aus dem Verkauf der gesammelten Ware können viele Projekte auf Diözesan-, Bezirks- und Ortsebene finanziert werden. Die Kolpingsfamilie Ergoldsbach bedankt sich an dieser Stelle insbesondere bei den Firmen Radlmeier, Simbürger, Lehner und Soller, die seit vielen Jahren kostenlos ihre Firmenfahrzeuge dafür verleihen.

### 135 Jahre Kolpingsfamilie

1882 wurde in Ergoldsbach die Kolpingsfamilie gegründet. Sie ging aus dem bereits bestehenden „Arbeiter-Unterstützungsverein“ hervor und griff die Ideen des seligen Adolph Kolping auf. Anfangs noch „Ggesellenverein“ wurde daraus dann die Kolpingsfamilie Ergoldsbach – benannt nach dem Gründervater Adolph Kolping (1816 bis 1865). Der Verein wollte insbesondere jungen Gesellen in den Wanderjahren fern von zu Hause soziale Unterstützung, Bildung, Geselligkeit und religiösen Halt bieten.



Seither ist viel geschehen: Mittlerweile bildet das internationale Kolpingwerk ein weltumspannendes Netz aus jungen und alten Mitgliedern, Männern, Frauen und Kindern aus allen Nationen.

In diesem Jahr blickt die Kolpingsfamilie Ergoldsbach also auf ihr 135jähriges Bestehen zurück. Grund genug, dies am 22. Oktober in einem kleinen und geselligen Fest mit seinen Mitgliedern zu feiern. Nach Kaffee, Kuchen und Brotzeit besuchten die Mitglieder noch den Vorabend-Gottesdienst. „Eine rundum gelungene Feier“ resümierte nicht nur Vorsitzender Christian Ganslmeier und Präses Christian Falter.

Fotos/Text: Kolping Ergoldsbach



### Der heilige Martin



### Auf den Spuren Martins

Als junger Mann musste Martin Soldat des Kaisers werden. Das Schwert bekam er, um zu kämpfen. In Martins Hand wird es zum Instrument der Barmherzigkeit. Es teilt den Mantel, der groß genug bleibt für zwei Leben. Als Soldat musste er dem als gottgleich geltenden Kaiser dienen, doch Martin verfolgt hartnäckig sein eigentliches Ziel: Er möchte Christ werden und dem dienen, den er für wichtiger und würdiger hält. Ihn erkennt er in einem Bettler.

## ADVENT

### RORATE AM MITTWOCH

#### ADVENTSPOST

Pfarrkirche St. Peter u. Paul, Ergoldsbach:

06.12., 19.00 Uhr): **1. Sing Gott in deinem Herzen**

13.12., 19.00 Uhr: **2. Lebe als Kind des Lichts**

20.12., 19.00 Uhr: **3. Freue dich**



### „Frauentragen“ – Mit Maria von Haus zu Haus

Das „Frauentragen“ kann in der oft hektischen Adventszeit eine gute und sinnvolle Vorbereitung auf das Kommen des Herrn sein. Wer in diesem Jahr beim Frauentragen mitmachen will, der soll sich bei Frau Marianne Stempfhuber (Tel. 1468) oder bei Frau Maria Eichenlaub (Tel.: 2222) anmelden.



### Hausgottesdienst im Advent

Mit dem nächsten Pfarrbrief erhalten Sie ein Textexemplar für die häusliche Feier eines Hausgottesdienstes in der Adventszeit und für den Heiligen Abend. Weitere Texte liegen zu Beginn des Advent in der Pfarrkirche Ergoldsbach und in der Bayerbacher Pfarrkirche auf. Nehmen Sie bitte so viele Exemplare mit, als sie brauchen.

### Patrozinium Greilsberg



Vom Bischof Nikolaus werden zahlreiche Legenden erzählt: Eine davon ist die Auferweckung von drei Schülern, die auf dem Weg nach Athen von einem Gastwirt in Myra aus Habgier getötet, zerstückelt und in einem Salzfass gepökelt wurden. Durch einen Engel erfuhr der heilige Nikolaus von der Untat, ging zu dem Gastwirt und sagte ihm die Tat auf den Kopf zu. Anschließend erweckte der Heilige durch seine Fürbitte bei Gott die Schüler wieder zum Leben. So blutrünstig diese und andere Legenden sind, legen sie Zeugnis ab für die Menschenfreundlichkeit des Nikolaus. Besonders für Kinder setzte er sich immer wieder ein, was auch in den Bräuchen am Nikolaustag sichtbar wird. **Am 2. Adventssonntag, 10.12. feiern wir in Greilsberg um 9.00 Uhr das Patrozinium vom hl. Nikolaus. (Musikalische Gestaltung: Sängerbund Bayerbach)**

### Ehejubilare sind Mutmacher



Bild: Elisabeth Kinds Müller/ Text: Gerlinde Gahr

„I mog di!“ Wie oft sagen Sie das zueinander,“ fragte Dekan Stefan Anzinger die vielen Ehepaare aus der Pfarreiengemeinschaft, die am Samstag zum Dankgottesdienst für die diesjährigen Ehejubilare in die Ergoldsbacher Pfarrkirche gekommen waren. Gestärkt mit dem Segen Gottes blickten die Paare auf 25, 30, 40, 50 und gar 60 gemeinsame Jahre zurück. Getragen von den zauberhaften modernen Melodien, die Daniel Harlander an der Orgel und Siegfried Hirtreiter mit der Trompete intonierten und die an Liebeslieder aus der Jugendzeit der Paare erinnerten, reichten sich die Ehejubilare wie bei ihrer Hochzeit vor vielen Jahren die Hände und erneuerten ihr Eheversprechen mit den Worten: „Gestärkt durch die Gegenwart deines Sohnes und verbunden mit dem Heiligen Geist sagen wir neu Ja zueinander.“ Sichtlich bewegt nahmen sie die Glückwünsche von Dekan Stefan Anzinger, Pfarrgemeinderatssprecher Alfons Woidy und Kirchenverwaltungsmitglied Christian Liedl entgegen; um dann mit dem Gebet der ganzen Pfarrgemeinde in die weiteren gemeinsamen Ehejahre zu starten. „Beziehungen müssen gepflegt werden“, erklärte Dekan Anzinger in seiner Predigt und betonte, dass es immer wieder ein klopfendes Herz, leuchtende Augen und Worte voller Gefühl brauche, denn dann könne man sich in der Ehe neu aufmachen. Er bezog sich dabei auf das Evangelium und den Samariter, der Jesus von Angesicht zu Angesicht gegenübersteht, ihm für seine Heilung mit Woden dankt und dabei Gefühle zeigt. „Nur wenn man Gefühle zeigt, kann eine Beziehung wachsen, nur so kann man der Alltagsroutine entkommen. Gefühle immer wieder zu zeigen, ist wohl das Geheimnis ihrer Liebe, das sie heute in Dankbarkeit zu diesem Gottesdienst geführt hat.“ Dieser Zauber und die Gefühle der jahrelangen Liebe waren bei den 35 Paaren zu spüren, die sich im Gottesdienst immer wieder in die Augen schauten, gemeinsam um Kraft baten, weiterhin in dieser Liebe zu leben, Gott für ihre Kinder und Familien dankten und Hand in Hand strahlten, als Dekan Anzinger sie als „Zeugnis und Mutmacher für alle, die sich auf die Ehe vorbereiten“ bezeichnete.

10. DEZEMBER 2017  
PFARRKIRCHE ERGOLDSBACH  
16.30 UHR

# Musik Chöre der Pfarreien im Advent



Leitung: **Benedicta Ebner**



## AUS DER PFARRCHRONIK

*Im Sakrament der Taufe wurde als Kind Gottes in die Gemeinschaft der Kirche aufgenommen:*



### **Charlotte Marie Schreiner**

geboren am 25.06.2017 in Landshut  
getauft am 01.10.2017 in Ergoldsbach

### **Corinna Röder**

geboren am 23.09.1016 in Landshut  
getauft am 07.10.2017 in Ergoldsbach

### **Antonia Nachtmann**

geboren am 27.05.2017 in Landshut  
getauft am 07.10.2017 in Ergoldsbach

### **Fischer Ayen Cataleya**

geboren am 21.11.2016 in Landshut  
getauft am 21.10.2017 in Ergoldsbach

### **Felix Fuchs**

geboren am 16.08.2017 in Landshut  
getauft am 28.10.2017 in Ergoldsbach

*Im Frieden des Herrn gingen heim:*



### **Renate Pöschl**

gestorben am 28. September in Mallersdorf,  
beerdigt am 02. Oktober in Ergoldsbach

### **Theresia Schuller**

gestorben am 30. September in Landshut,  
beerdigt am 05. Oktober in Bayerbach

### **Katharina Eichstetter**

gestorben am 02. Oktober in Ergoldsbach,  
beerdigt am 06. Oktober in Ergoldsbach

### **Regina Luger**

gestorben am 04. Oktober in Mallersdorf,  
beerdigt am 10. Oktober in Langenhettenbach

### **Erna Kellerer**

gestorben am 10. Oktober in Landshut,  
beerdigt am 17. Oktober in Ergoldsbach

*Jesus Christus spricht:*

*Ich bin die Auferstehung und das Leben,*

*Wer an mich glaubt wird leben auch im Tod*

*Und jeder der lebt und an mich glaubt wird auf ewig nicht sterben.*

*Joh 11,25*

## So erreichen sie uns:

### Seelsorger

Dekan Stefan Anzinger

Tel. (08771) 1240

stefan.anzinger@ergoldsbach.net

Kaplan Stefan Hackenspiel

Tel. (08771) 2536

stefan.hackenspiel@ergoldsbach.net

### Katholisches Pfarramt

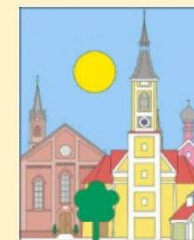
Katholisches Pfarramt St. Peter und Paul

Hauptstraße 15 · 84061 Ergoldsbach

Tel. (08771) 1240 · Fax (08771) 3609

kath.pfarramt@ergoldsbach.net

Herausgeber: Katholisches Pfarramt St. Peter u. Paul  
Verantwortlich: Sachausschuss Öffentlichkeitsarbeit des PGR  
Dekan Stefan Anzinger  
Redaktion: Stefan Anzinger, Andrea Seeanner  
Anschrift: Katholisches Pfarramt St. Peter u. Paul  
Hauptstr. 15, 84061 Ergoldsbach  
Tel. (08771) 1240 · Fax (08771) 3609  
kath.pfarramt@ergoldsbach.net  
www.pfarrei.ergoldsbach.net



Druck: Druckservice Klanikow Bayerbach  
Auflage: 1.500

Der nächste Pfarrbrief erscheint am **03.12.2017** (Redaktionsschluss: **20.11.17**) Später eingehende Termine und Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden. Dies gilt auch für Messin-

## Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

**Montag-Freitag 8.30-11.30 u. Dienstag 16.30-17.30, Mittwoch geschlossen**

**Das Pfarrbüro ist am 14. 11.2017 nachmittags geschlossen!**